

ダイヤルイン（各部署へ直通です）  
 ◆町民福祉課 ☎46-5562 ◆税務課 ☎46-5563 ◆教育委員会 ☎46-5576  
 ◆農業委員会 ☎46-5567 ◆建設水道課 ☎46-5569 ◆平泉保育所 ☎46-2767  
 ◆保健センター ☎46-5571 ◆農林振興課 ☎46-5564 ◆長島保育所 ☎46-2007  
 ◆総務企画課 ☎46-5578 ◆観光商工課 ☎46-5572 ◆平泉町立幼稚園 ☎46-2575

◆平泉小学校 ☎46-2202 ◆平泉町立図書館 ☎46-5455  
 ◆長島小学校 ☎46-2203 ◆平泉町公民館 ☎46-2010  
 ◆平泉中学校 ☎46-2205 ◆平泉文化遺産センター ☎46-4012  
 ◆世界遺産推進室 ☎46-2218 ◆役場（代表） ☎46-2111  
 ◆悠久の湯平泉温泉 ☎34-1300

## お知らせ

### 戸籍の窓

（9/21～10/20届出分）

### 11月の休日当番医

日程	内科	外科
3日(木)	小野寺内科循環器科 ☎23-5600	誠信堂医院(花泉町) ☎82-3362
6日(日)	阿部内科クリニック ☎23-2918	佐藤外科肛門科医院 ☎26-5125
13日(日)	菅原内科循環器科医院(花泉町) ☎82-5528	西城医院(舞川) ☎28-2393
20日(日)	桂島医院 ☎21-8883	一関病院 ☎23-2050
23日(水)	昭和病院 ☎23-2020	笠原耳鼻咽喉科医院 ☎23-4916
27日(日)	一関中央クリニック ☎21-1222	岡崎整形外科 ☎23-7000

診療時間…9:00～17:00

当番医は変更になる場合があります。あらかじめ当番医、または一関西消防署（☎25-0119）に確認してください。

### 11月の小児・成人夜間救急当番医

日程	医療機関	日程	医療機関
1日(火)	氷室内科医院 ☎23-3185	16日(水)	佐藤胃腸科内科医院 ☎23-9678
2日(水)	菅原内科循環器科医院(花泉町) ☎82-5528	17日(木)	西城医院(舞川) ☎28-2393
4日(金)	ひらいずみ内科クリニック ☎34-1133	18日(金)	木村消化器内科 ☎21-1311
7日(月)	一関中央クリニック ☎21-1222	21日(月)	袋医院(花泉町) ☎82-3316
8日(火)	阿部内科クリニック ☎23-2918	22日(火)	寺崎内科胃腸科医院 ☎23-6211
9日(水)	及川内科胃腸科クリニック ☎31-3131	24日(木)	誠信堂医院(花泉町) ☎82-3362
10日(木)	いとう脳神経内科 ☎21-8200	25日(金)	さとう小児科医院 ☎23-4020
11日(金)	小野寺内科循環器科 ☎23-5600	28日(月)	中野内科循環器科クリニック ☎33-2311
14日(月)	かとうこどもクリニック ☎33-2211	29日(火)	氷室内科医院 ☎23-3185
15日(火)	桂島医院 ☎21-8883	30日(水)	阿部内科クリニック ☎23-2918

診療時間…18:00～20:00

当番医は変更になる場合があります。あらかじめ当番医、または一関西消防署（☎25-0119）に確認してください。

### 無料法律相談

11月の日程	担当弁護士	予約開始	12月の日程	担当弁護士	予約開始
3日(木)	休会	10/28 (金)	1日(木)	熊本賢吾	11/25 (金)
10日(木)	千田功平		8日(木)	千田功平	
17日(木)	小原恒之		15日(木)	小原恒之	
24日(木)	山正敏		22日(木)	山正敏	
			29日(木)	休会	

時間…10:00～15:00

場所…一関市役所本庁

予約・問い合わせ先…一関市役所生活環境課 ☎21-2111

### 指名手配捜査にご協力を！

オウム真理教特別指名手配被疑者、平田信、高橋克也、菊地直子は依然逃走中です。手配犯についての情報をお持ちの人は、最寄りの警察署までご連絡ください。

問い合わせ先…県警察本部 ☎019-653-0110  
 一関警察署 ☎21-0110

### 町営住宅の入居者を募集

物件名	▷高田前住宅(2階建て)...2戸(①8棟4号、②12棟2号) ▷上野台住宅...2戸(③1号棟108号、④2号棟308号)
間取り	上記①...3DK(和室3室=1階6畳、2階6畳、7.5畳) 上記②...3DK(和室3室=1階6畳、2階7.5畳、8畳) 上記③...2LDK(和室2室=6畳、洋室1室=約6畳) 上記④...3LDK(和室1室=6畳、洋室3室=約6畳)
月額家賃	入居者の所得に応じて決定します。
募集期間	11月1日(火)～14日(月) 8:30～17:00 (土・日曜、祝日を除く)
入居資格	▷現に同居、または同居しようとする親族がいる人 ▷収入が定められた額を超えない人 ▷現在住宅に困っている人 ▷市町村民税などを滞納していない人
その他	▷高田前住宅に入居される方は浴槽、給湯器などは持ち込みで、トイレはくみ取り式です。 ▷ペットは飼えません。 ▷申し込みおよび入居には保証人(平泉町内または近隣市町村の人)が2人必要です。 ▷申し込み多数の場合は抽選になります。 (抽選の場合は11月21日(月) 役場でいきます)

問い合わせ先…建設水道課 ☎46-5569

### 高齢者・障がい者なんでも110番

日時…11月15日(火) 13:00～17:00

場所…岩手県福祉総合相談センター3階

(盛岡市本町通三丁目19番1号)

内容…高齢者や障がい者、その家族や関係者からの法律や介護、福祉サービスや年金などの相談に、面接や電話で応じます。

相談は無料です。秘密は厳守します。

(電話相談 ☎019-625-0110)

問い合わせ先…東海林法律事務所 ☎019-623-9511

### 高速道路の災害復旧工事を開始します

NEXCO東日本では、東日本大震災で被災した高速道路の本復旧工事を約1年にわたって実施します。

工事期間中は混雑が予想されます。ご理解とご協力をお願いします。

期 日…11月7日(月)～平成24年11月

規 制…昼夜連続車線規制(土・日曜、連休は工事休止)

区 間…「ドライブラ」(<http://www.driveplaza.com/>)で確認できます

問い合わせ先…NEXCO東日本お客様センター ☎0570-024-024

### 11月の労働者の健康相談日

岩手県一関地域産業保健センターでは、50人未満の小規模事業所で働く事業主や労働者を対象に、産業医が検診結果事後指導や労働者の心と体の相談などに応じています。

日程	時間	相談場所
10日(木)	13:00～15:00	一関市医師会 (一関市大手町3-40岩手日報ビル5階)
17日(木)	13:00～15:00	
24日(木)	13:00～15:00	

電話・FAXでも相談に応じます。

問い合わせ先…岩手県一関地域産業保健センター ☎23-5110、FAX23-9955

### 平泉町農産物等直売所連絡会第2回合同販売会

町内5つの農作物等直売所が、合同で販売会を開催します。皆様のご来場お待ちしております。

日時…11月19日(土) 10:00～15:00

場所…柳御所駐車場敷地(柳御所資料館向かい)

問い合わせ先…農林振興課 ☎46-5564

### くらしとお金の安心相談会

多重債務などの消費者問題を抱えている人を対象に、無料の専門家相談会を開きます。秘密、個人情報は厳守されます。相談を希望する人は、事前に観光商工課にご予約ください。(相談には、県消費者信用生活協同組合の専門担当が当たります。役場関係者はおりませんので安心してご予約ください)

日 時…11月17日(木) 12月15日(木)

時間はいずれも10:00～13:00

場 所…役場会議室

事前予約・問い合わせ先…観光商工課 ☎46-5572

### 狩猟が解禁となります

狩猟には、個人の趣味だけでなく、農作物被害の防止や野生生物の個体数調整などのさまざまな役割があります。

ハンターは関連する法令やマナーを順守し、自身や周辺の安全を図りながら狩猟を行っています。狩猟にかかわる事故は絶えません。猟期に山林に入る場合は、目立つ色の服を着るなど、第三者に存在が分かるようにして、自らも事故に遭わないよう注意しましょう。

また標識がある「網」や「わな」の周辺には、安全のため近づかないようにしてください。休猟区などについての問い合わせは、下記までご連絡ください。

猟期…11月15日(火)～24年2月15日(水)

ニホンジカのみ2月29日(水)まで

問い合わせ先…農林振興課 ☎46-5564

一関保健福祉環境センター ☎26-1412

### 米トレーサビリティ法

米トレーサビリティ法は、米や米加工品に問題などが生じた場合に、流通ルートの手続きを特定、取引先や消費者への産地情報の提供を目的としています。詳しくは東北農政局奥州地域センター、または農林水産省ホームページでご確認ください。

▷対象品目…米、米粉や米こうじなどの中間原料、米飯類、もち、だんご、米菓、清酒、単式蒸留焼酎、みりん

▷対象事業者…米や米加工品の販売や輸入、加工や製造または提供の事業を行うすべての人(生産者含む)

▷取引記録の作成・保存(22年10月～)

米や米加工品の取引、事業者間の移動、廃棄などを行った場合、その記録を作成し、原則3年間保存すること。

▷産地情報の伝達(23年7月～)

米や米加工品を一般消費者へ販売・提供する場合は産地を伝達すること(外食店は米飯類のみ)

米や米加工品を事業者間で譲り渡す場合は、伝票などにより産地を伝達すること。

問い合わせ先…東北農政局奥州地域センター ☎0197-24-3010

## ご寄付ありがとうございました

町へ  
 みちのくコカ・コーラボトリング(株)  
 ………備蓄用飲料水(24本入り)100ケース  
 丸正建設(株)……………図書カード10万円分  
 《災害義援金》  
 口座への振り込み(3件)……………13,837円  
 《世界遺産推進基金》  
 東北地区理容美容学校連絡協議会……………30,000円  
 岩手県ユネスコ協会連盟……………10,000円  
 一関市立幼稚園退職現職園長会……………5,000円  
 県立前沢高等学校……………30,000円  
 社団法人胆江法人会……………10,000円  
 一関信用金庫……………1,000,000円